

PARTIZANSKO KRIVOTVORENJE HRVATSKE POVIJESTI (1)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, pokazuje i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banovine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stevincu i kataličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu pristranost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca, koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nameće pitanje: Kakva je to povijesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Suđenje partizanskih vlasti dr. Viktoru Ružiću u kolovozu 1945. na Sušaku zanimljivo je ne samo zbog stvarnih razloga njegova pokretanja, tijeka, utemeljenosti optužaba, odabira svjedoka, medijske popraćenosti, presude i njezina izvršenja, nego i zbog cijelog niza »sporednih« likova koji se cijelo vrijeme provlače u pitanjima sudskih istražitelja. U ovome će napisu biti riječi samo o katoličkom kleru, posebice o zagrebačkom nadbiskupu Alojziju Stevincu i sušackome župniku Martinu Bubnju. Na pitanje koliko je poslijeratnim gospodarima ljudskih života i sudbina na ovim prostorima, zaognutim u plašt antifašizma, bilo stalo do istine i pravde, morala i zakona – neka pokuša svatko sam odgovoriti nakon završetka feljtona. Temeljni dokumenti na kojima će on počiniti jesu ovi:

– »Krivični spis protiv Viktora r. Ružića, odvjetnika iz Sušaka, radi zločina po čl. 2. toč. 1,3 Odluke o zaštiti nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj od 24. IV. 1945., Okružni sud Rijeka, Poslovni broj: Kč.62/45 (u nastavku »Krivični spis«)

– dr. Viktor Ružić: »Moje uspomene«, 1968, Povijesni institut, Podružnica u Slavonskome Brodu, rukopis iz Arhiva obitelji Brlić, kutija 105, svezak 31 (u nastavku »Moje uspomene«).

Krivični spis u riječkome sudu sadrži više različitih dokumenata: sudskih zapisnika, saslušanja, zapisnika Ozne, presuda i žalb vezanih za sudski postupak, a »Moje uspomene« je rukopis napisan na 55 stranica koji se nalazi u sklopu Knjižnice i arhiva obitelji Brlić.

Dr. Ružić - ban Savske banovine

U jednoj zamolbi za zaposlenje od 15. srpnja 1960. dr. Viktor Ružić naveo je svoje najvažnije biografske podatke. Iz njih se vidi da je rođen 1893. na Sušaku i da je nakon završene gimnazije studirao pravo u Beču, Grazu i Zagrebu, postigavši i doktorat. Na Sušaku je g. 1924. otvorio vlastiti odvjetnički ured sve do

svibnja 1936. kada je imenovan banom Savske banovine. Tu je dužnost obavljao više od dvije godine, tj. do kolovoza 1938.

Radi boljeg razumijevanja njegova ugleda i uloge u onodobnom javnom životu dobro je samo ukratko podsjetiti se povijesnog konteksta. Naime, Kraljevina je Jugoslavija od 1929. bila administrativno podijeljena u devet banovina: Dravsku sa sjedištem u Ljubljani, Drinsku u Sarajevu, Dunavsku u Novom Sadu, Moravsku u Nišu, Primorsku u Splitu, Savsku u Zagrebu, Vardarsku u Skoplju, Vrbasku u Banjoj Luci i Zetsku sa sjedištem u Cetinju. Beograd je činio zasebnu cjelinu i nije bio sjedište banovine. Deset godina kasnije došlo je do reorganizacije banovina jer je veliko nezadovoljstvo hrvatskog naroda zbog krutoga beogradskog centralizma navelo srpske političare na ustupke. Tako je sporazumom između predsjednika Jugoslavenske vlade Dragiše Cvjetkovića i predsjednika Hrvatske seljačke stranke Vladika Mačeka stvorena g. 1939. Banovina Hrvatska, spajanjem Savske i Primorske banovine te pripajanjem nekoliko većinski hrvatskih kotareva: Brčko, Derventa, Dubrovnik, Fojnica, Gradačac, Ilok, Šid i Travnik. Ona je prestala postojati proglašenjem Nezavisne Države Hrvatske 10. travnja 1941.

Ministar pravde u Jugoslavenskoj vladi

Dr. Ružić je u veljači 1939. imenovan ministrom pravde u beogradskoj vladi ali je na toj dužnosti ostao samo pola godine. Ne treba posebno isticati da je kraljevska dinastija Karađorđevića pomno paziла (dakako, u okviru aktualnih političkih i etničkih odnosa u državi), komu će biti povjerene najviše državničke dužnosti. Čini se kako je dr. Ružić bio prilično po njihovoj »mjeri« zbog njegova projugoslavenstva, o čemu govori npr. njegova potpora srpskome političaru u Hrvatskoj Srđanu Budisavljeviću koji je pokrenuo akciju političkog okupljanja hrvatskih, slovenskih i bosanskohercegovačkih stranaka i uglednih pojedinaca oko ideje stvaranja jugoslavenske državne zajed-

nice. Dr. Ružić je također bio Budisavljevićev važan oslonac u pokretanju projugoslavenskog glasila »Glas Slovenaca, Hrvata i Srba«, koji je počeo izlaziti početkom 1918. Osim toga, to svoje jugoslavensko opredjeljenje dr. Ružić je javno posvjeđao u više navrata, izjavivši i istražiteljima: »Čitav moj život stajao sam na stajalištu jugoslavenske državne ideje« (»Krivični spis«, Nastavak saslušanja dana 21. srpnja 1945, odgovor na 168. pitanje). No, pred partizanskim mu vlastima ni jugoslavenstvo nije puno pomoglo.

»Prvi dio rata proveo sam na

Sušaku, gdje mi okupacione vlasti

nisu dopustile da obavljam

odvjetničku praksu, a kasnije sam

bio po talijanskim

vlastima uhapšen i

nakon 4 mjeseci za-

tvora otpremljen u

Italiju u internaciju«

– opisuje svoj daljnji

životni put dr. Ružić

u nastavku spome-

nute zamolbe za za-

poslenje iz g. 1960.

(»Sušacka revija«, br.

49, Rijeka, 15. travnja

2005, str. 53).

»Sredinom 1943.

vratio sam se kući, te

god. 1944. otvorio opet vlastiti

odvjetnički ured u Sušaku, koji sam

vodio do kolovoza 1945. kada sam po

Narodnom судu nacionalne časti

suđen na 2 godine zatvora i kon-

fiskaciju imovine uz gubitak časnih

prava na 5 godina. Nakon mjesec

dana sam amnestiran, a godine 1951.

zakonski sam rehabilitiran.«

Obavljao je nakon toga razne

poslove u Rijeci, gdje je čak uspio g.

1952. ponovno otvoriti vlastiti

zgorega također istaknuti da ni prije

niti poslije suđenja nije imao ne-

kakvih »mrlja« u odnosu prema lju-

dima drukčijeg podrijetla, svjeton-

zora ili političkog uvjerenja, što se

vidi iz njegove usputne bilješke:

»20. I. 1960. pošli smo čitava obitelj

Čorak (dr. Boško Čorak, njegov zet,

op. T. V.) i ja čestitati prijatelju Vasi

Orloviću krsnu slavu (»Moje uspo-

mene«, str. 1). Na to je pitanje dr.

Ružić sâm odgovorio a njegov se

Nazorovi sudovi za uklanjanje ideoloških neistomišljenika



● Odluke sudova za zaštitu nacionalne časti, čiji je osnutak potpisao Vladimir Nazor, bile su odmah izvršne i bez prava na žalbu



● Dr. Viktor Ružić (treći slijeva) prije audijencije kod pape Pija XII. u ožujku 1939.

odvjetnički ured, sve do 1958. kada odlazi u mirovinu. Preminuo je 23. lipnja 1976. i pokopan je u obiteljskoj grobnici na Sušaku.

Glavni cilj - konfiskacija imovine

Svaki čitatelj njegova životopisa vjerojatno će se zapitati: Koji je to zločin u očima partizanskih vlasti počinio čovjek, intelektualac, političar, humanist, prevoditelj, ljubitelj umjetnosti, uz to i projugoslavenski nastrojen, sumnjiv ustaškim vlastima, koji je tijekom rata pomagao brojne ugrožene obitelji, pa i partizanske, i koji je bio uhićen od talijanskih okupacijskih vlasti? Nije

odgovor može nazvati podsjetnikom upućenim i današnjoj Hrvatskoj, kojoj se nameće kolektivna i selektivna amnezija: »Kao u čitavoj Jugoslaviji, tako i u našem kraju učestali su se krivični procesi pred Narodnim sudovima protiv vlasnika trgovачkih firma, banaka, odnosno članovima uprava dioničkih društava zbog suradnje s okupatorom, koji su imali glavnu svrhu konfiskaciju imovine okrivljenika...« (»Moje uspomene«, isto, str. 49).

Spominje i drugi primjer iz prakse partizanskih sudova u ono doba: »Od tadašnjih procesa, koji su se u svrhu konfiskacije imovine tada vodili, nakon ukidanja sudova za zaštitu nacionalne časti, pred redovnim sudovima, mislim da je tadašnje sudovanje najkarakterističniji bio proces protiv Špire Marete, vlasnika hotela 'Kon-tinental' na Sušaku. Dolaskom Talijana na Sušak on je uhapšen i sproveden u Italiju u internaciju. Hotel su rekvirirali talijanske vojne vlasti za talijanske oficire i plaćali onu nisku rekvizicionu cijenu. Nakon kapitulacije Italije rekvirirali su hotel Nijemci, za svoju radnu organizaciju 'TOT'. Kada se iz internacije vratio, našao je hotel zaposjednut većinom za urede, a hotelske sobe kao i hotelski inventar se uništavao. On je osuđen zbog suradnje s neprijateljem, te je izrečena kazna konfiskacije imetka« (»Moje uspomene«, str. 50).

Potrebno je reći da je odluku o osnutku zloglasnih sudova za zaštitu nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj potpisao 24. travnja 1945. tadašnji predsjednik Zemaljskog antifašističkog vijeća narodnog oslobođenja Hrvatske (Zavnoh) Vladimir Nazor (»Narodne novine«, god. 1, br. 2, Zagreb, 7. kolovoza 1945, str. 17). No, bez obzira na relativno kratko vremensko razdoblje »Nazorovih sudova«, njihove su posljedice, posebice za hrvatski narod, bile katastrofalne.

Hrvatski antifašizam i komunizam - lice i naličje totalitarizma

— Utirući put totalitarnom političkom jednoumlju, partizanske su se vlasti nemilosrdno obračunavale s ideološkim neistomišljenicima poistovjećujući antifašizam i komunizam, što se jasno vidi i iz istražnog postupka i optužnice protiv dr. Viktora Ružića:

»143. pitanje: Da je dr. Mandić zaista stupio u KP, zašto bi to bio pogrešan put, kako ste mu to počuli?

Odgovor: Zato jer ja ne odobravam metode i sustav Komunističke partije...

171. Pitanje: Radi čega Vi ne odobravate sustav i metode Komunističke partije?

Odgovor: Ne odobravam već zbog razloga, zbog kojeg sam u ovoj sobi. Mnijenja sam da svaki pojedinac ima pravo na svoje slobodno političko

uvjerenje, i ako to ispovijeda a da nasiljem ne ruši postojeći poređak bio to i komunistički, nema biti pozvan na odgovornost. Držeći se tog principa preuzeo sam i obranu komunista, jer sam bio mnijenja da vlast nema pravo da uhićuje i maltretira lica samo zato što imaju izvjesno uvjerenje. To je glavni razlog zašto se ne slažem s komunističkim metodama« (»Krivični postupak«, Zapisnik o saslušanju od 21. srpnja 1945.).

Isto je pitanje glasilo i kasnije pred istražiteljem Veljkom Vučinićem i zapisničarkom Dušankom Velfl: »Zašto ste smatrali pogrešnim put dr. Mandića sve da bi bio i ušao u Komunističku partiju, a ona je bila pokretač i organizator borbe?« (»Krivični spis«, Zapisnik o saslušanju od 31. srpnja 1945., str. 1).

Spomenuti je »zločin« postao i sastavni dio optužnice:

»Javni tužilac Hrvatskog primorja u Sušaku u smislu čl. 12/I Odluke o zaštiti nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj tuži Victora dr. Ružića što je...

7) u ljeti 1943. na Sušaku izjavio za dr. Mandića, kada je saznao da je ovaj ušao u NOP, da je njegov put pogrešan jer je stupio u Komunističku partiju... Čime je... djelom pod 7) odavši jasno svoj stav prema čitavom narodnooslobodilačkom pokretu, pokušao takovim svojim stavom prema rukovodećoj Komunističkoj partiji da unese nepovjerenja narađa u čitav narodnooslobodilački pokret i time da onemogući konačnu pobedu naših naroda« (»Krivični spis«, Sudska rasprava od 25. kolovoza 1945., str. 1-2).

PARTIZANSKO KRIVOTORENJE HRVATSKE POVIJESTI (2)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, pokazuju i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banovine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stepincu i kataličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu pristrandost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca, koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nažeće pitanje: Kakva je to povjesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Nakon što su u prvom nastavku predočeni stvarni razlozi partizanskih sudova za pokretanje sudske postupaka (konfiskacija imovine i uklanjanje ideoloških neistomišljenika i protivnika) protiv velikog broja »narodnih neprijatelja« u poraću, među kojima se ni kriv ni dužan našao i dr. Viktor Ružić, zanimljivo je proniknuti i u mehanizme njihova funkcioniranja. Oni po svemu, smije se odmah na početku reći, podsjećaju na prave komedije kojima bi se svatko mogao nasmijati da nije riječ o njihovim presudama s tragičnim posljedicama za mnoštvo konkretnih osoba, s imenom i prezimenom, njihovim životima, obiteljima...

Saslušavanja od jutra do večeri

Apsolutni gospodar sadašnjosti i budućnosti svih građana u to doba bila je zloglasna Ozna, a dr. Ružić je zapisao:

»Jednoga dana došao je k meni bivši nar. (narodni, op. T. V.) poslanik Kunjašić iz Korčule, čija je kćerka profesorica bila aktivni član mjesne Ozne i savjetovao mi je da odem preko granice jer, koliko je doznao, da predstoji moje hapšenje.

Iako sam bio uvjeren da tu informaciju imade iz dobra vrela i tada sam mogao bez daljnje poći u Italiju i onda u Švicarsku, odlučio sam da se ne mičem.

Negdje u srpnju 1945. bio sam uhapšen i sproveden u Oznu, koja je tada bila u 'Park hotelu' na Sušaku. Tu mi je u prizemlju dana jedna soba, gdje sam spremio svoje stvari i onda predveden do isljednika. Preslušavan sam bio od 7,30 ujutro do 8 uvečer s malim odmorom za objed.

Bilo je svakavih pitanja na koja kod najbolje volje nisam mogao odgovoriti, kao npr. što sam toga i toga dana na cesti razgovarao s dr. Mikićem, što sam tražio kod električara na Trsatu i slično... I tako dalje i tako dalje su se redala pitanja, a kada mi je već svega bilo dosta, izlano sam: Kažite mi da li ču ja još smjeti u životu bez vas pitati ići na šekret?

Sudskim je istražiteljima, čini se, tijekom ispitivanja dr. Ružić donekle još bio podnosišljiv sve do onog trenutka kada je u pozitivnom kontekstu počeo svjedočiti o zagrebačkom nadbiskupu Alojziju Stepincu.

stenograf. Koliko mi je poznato, na Sušaku vladaju potpuno stenografiom dr. Ferdo Pavelić, odyjetnik na Sušaku, i prof. Turina, nastavnik na trgovačkoj akademiji (»Krivični spis«, Zamolba predstojnik Suda za zaštitu nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj, bez datuma).

Zamolbi mu je udovoljeno, ali se dr. Ružiću dogodilo nešto što nije mogao predvidjeti:

»Moj prijedlog da se o raspravi vodi stenografski zapisnik bio je

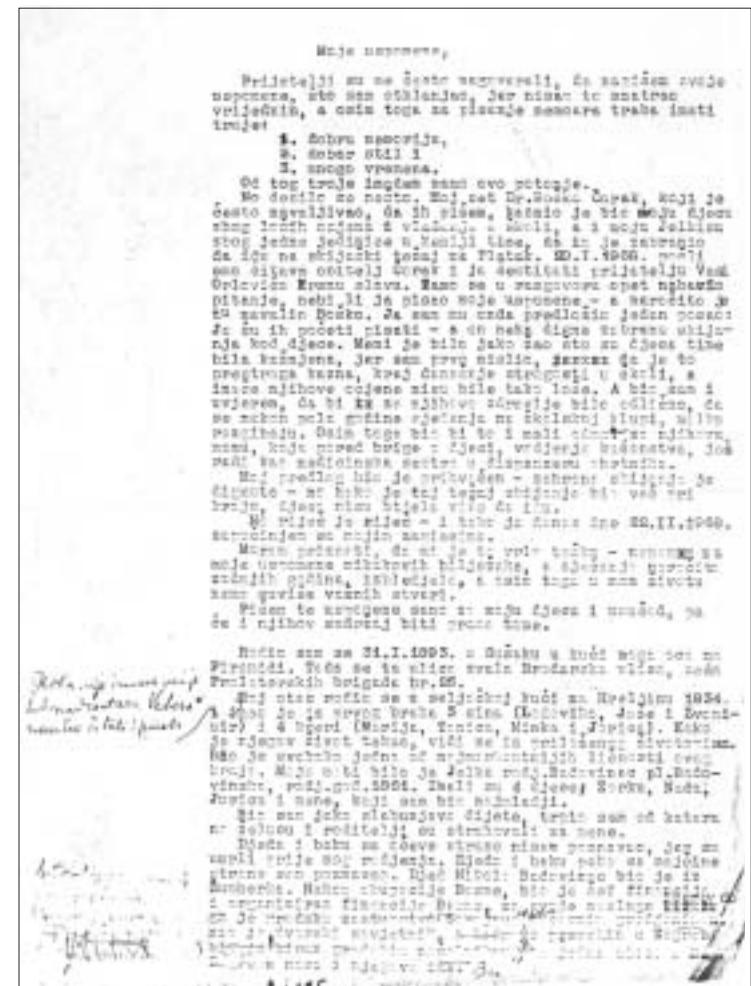
prihvaćen, no nakon rasprave sam bio obaviješten da se taj stenogram izgubio te se moralo zapisnik po sjećanju rekonstruirati« (»Moje uspomene«, str. 50).

Što se zapravo dogodilo pokušao je, iako prilično neuvjerljivo, objasniti sam stenograf, tj. brzopisac prof. Zvonimir Turina:

»Nakon svršetka rasprave protiv optuženika dr. Viktora Ružića, na kojoj sam ja fungirao kao stenografski zapisničar, dogovorio sam se s tajnikom suda da ču kroz jedan ili dva dana dešifrirati svoje stenografske zabilješke glede tijeka rasprave, te da ču ih donijeti u sud. U 2,30 sati istoga dana otisao sam kući sa stenografskim bilješkama te sam nakon večere stao dešifrirati. Sutradan, tj. 30. VIII. 1945. ujutro nisam nastavio radom oko dešifriranja jer sam se morao posvetiti svom redovnom zanimanju, tj. predavanju u trgovackoj akademiji i službom referenta za stručne škole u Rijeci. Popodne nastavio sam radom oko dešifriranja sve do 17 sati, ali sam bio toliko premoren i živčano iscrpljen da sam morao prekinuti posao i otići na šetnju da se osvježim. Kad sam se u 20,30 sati vratio kući **nisam našao na stolu stenografskih bilježaka niti već djelomično obavljenog dešifriranja** (istaknuo T. V.). Tražio sam svuda po sobi i ostaloj kući, ali je sve tra-

ganje ostalo uzaludno, jer ih nigdje nisam mogao pronaći. Pitao sam svoju suprugu..., kćerku... od 21 godinu i sina... od 14 godina (imena su namjerno izostavljena, op. T. V.) da li je njima stogod poznato o nestanku bilježaka, ali mi oni kazaše da ih nisu primijetili na mom stolu i da im o nestanku nije apsolutno ništa poznato. Jutros sam nastavio tražanjem, ali bez rezultata. Radi toga došao sam u sud da stvar prijavim. (»Krivični spis«, Sudski zapisnik od 31. VIII. 1945, str. 1).

Dr. Ružić je tu, po njega zabrinjavajući i iznenadnu činjenicu, spomenuo kasnije i u svom Zahjevu za zaštitu zakonitosti protiv pravomoćne presude Suda za zaštitu nacionalne časti Hrvata i Srba u

Kako je »izgubljeno« svjedočenje o nadbiskupu Alojziju Stepincu

• Prva stranica životopisa dr. Viktora Ružića »Moje uspomene«

Hrvatskoj za Okr. Hrvatsko primorje:

»O tijeku rasprave i iskazu svjedoka ne postoji izvorni zapisnik. Na moj prijedlog, naime, bio je na raspravu pozvan stenograf, pa se sam zapisnik o iskazu svjedoka nije ni vodio. Kad je stenograf trebao predati stenogram, izjavio je da mu je nestao. **Sud je stoga po sjećanju rekonstruirao iskaze svjedoka koji su, kako sam dokazao, u mnogim dijelovima pogrešno sastavljeni** (istaknuo T. V.)« (»Krivični spis«, Dopis predsjedniku Vrhovnog suda Narodne Republike Hrvatske, bez datuma).

»Čovjek se mora stidjeti biti katolikom«!?

U prvi se trenutak čini kako je riječ o velikoj zbrici, međutim, sve je vrlo jednostavno i jasno nakon usporedbe dviju rekonstrukcija »nestalog« zapisnika: sudske i Ružićeve. Sudskim je istražiteljima, čini se, tijekom ispitivanja dr. Ružić donekle još bio podnosišljiv sve do onog trenutka kada je u pozitivnom kontekstu počeo svjedočiti o zagrebačkom nadbiskupu Alojziju Stepiću:

»Upitan s kime sam imao veze od klereza vrijeme rata, počeo sam sa vrha: s papom, kod njega sam bio u audijenciji i razložio sam teško stanje u Hrvatskoj, s državnim tajnikom Vatikana kardinalom Maglioneom u pitanju navodnog priznavanja NDH i ponašanju klera u

Hrvatskoj, o čemu sam već gore pričao, s nadbiskupom Stepićem koji mi je slao bjegunce Srbe i Židove da im pomognem da se sklone (istaknuo T. V.), s krčkim biskupom Srebrićem i riječkim Camozzom, kad je trebala intervencija kod težih slučajeva progona naših ljudi... (»Moje uspomene«, str. 49).

Međutim, istražitelji su ovu Ružićevu izjavu malo drukčije rekonstruirali pa su za povijest do današnjih dana ostale zapisane ove njegove tobožnje riječi:

»- 9. pitanje: S kojim biskupima i crkvenim poglavarima ste podržavali veze?

- Odgovor: Godine 1941. bio sam primljen u audijenciju kod pape gdje sam mu razložio žalosno držanje i nižega i višega klera u Hrvatskoj te sramotnu njihovu ulogu u ustaškom pokretu. Bio sam i kod državnog tajnika kardinala Maglionea upozoriti ga da se pronose glasine da kani Vatikan uspostaviti veze s NDH te mu izjavio da je ponuđanje odgovornih faktora u Hrvatskoj a i klera takovo da se čovjek mora stidjeti biti katolikom. Dobio sam od njega odgovor da je njima poznata situacija i da se mogu ugledom u almanah Vatikana uvjeriti da za Vatikan Hrvatska ne postoji. S nadbiskupom Stepićem od 1941. nisam imao nikakve veze, osim čestitanja o Božiću kada sam bio u internaciji (istaknuo T. V.)« (»Krivični spis«, Zapisnik saslušanja sačuvan u Ozni za Hrv. primorje od 19. srpnja 1945).

NASTAVLJA SE

Nejasni motivi dr. Ljube Bobana

— Koliko su zbog ideoloških motiva krivotvorene, prekrnjane, izmišljane i preuči-vane brojne povjesne činjenice o Drugome svjetskom ratu i poraću na ovim prostorima i koliko su utjecale na »pisanje« povijesti i oblikovanje svijesti ljudi, pokazuje i slučaj dr. Ljube Bobana. Naime, i on spominje da je pročitao rukopis dr. Viktora Ružića »Moje uspomene«, koji je koristio u slaganju povjesnih mosaika (Ljubo Boban: »Hrvatska u arhivima izbjegličke vlade 1941-1943«, Globus, Zagreb, 1985, str. 459, fusnota br. 1). Dr. Boban također donosi o dr. Ružiću zanimljiv podatak da je on bio, kako doslovce piše, »sumnjiv« ustaškim vlastima (isto, fusnota br. 2). Međutim, ostaje nejasno zbog čega će taj vrsni povjesničar, akademik i jedan od uglednijih historiografskih autoriteta, znajući da suđku farsu i cirkus sa stenogramskim zapisnikom, svejedno napisao: »U istrazi je Ružić izjavio...« (isto, fusnota br. 6), citirajući naknadno »preradene«, tj. »rekonstruirane« Ružićeve izjave o nadbiskupu Stepiću po Oznim djetalnicima.

PARTIZANSKO KRIVOTVORENJE HRVATSKE POVIJESTI (3)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, pokazuje i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banovine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stepincu i katoličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu pristrandost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca, koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nameće pitanje: Kakva je to povijesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Nakon što je u prošlome nastavku prikazana sva beskrupuloznost partizanskih sudova na primjeru svjedočenja dr. Viktora Ružića o zagrebačkome nadbiskupu Alojziju Stepincu, dobro je upozoriti na još nekoliko njihovih ustaljenih metoda koje su im služile u »krojenju« povijesti po vlastitoj »mjeri«.

Tužitelj Radetić piše i tuži

To je u prvom redu stvaranje općega medijskog ozračja u kojem je osumnjičenik već unaprijed bio proglašen krivim i nije imao nikakva izgleda za uspjeh bez obzira na sve raspoložive dokaze. To nije, razumije se, mimošlo ni dr. Ružića: »Prije rasprave (sva su isticanja moja, T. V.), tj. 29. VIII. 1945. izašao je u 'Primorskem vjesniku' iz pera javnog tužioca Radetića opsežan članak pod naslovom 'Protunarodni rad i djelovanje Viktora dr. Ružića'. Istoga dan bila je rasprava. Sud za zaštitu nacionalne časti bio je sastavljen kako slijedi: predsjednik Bernardo Brnabić (listonoš), Genoveva Tomić (težakinja), Josipa Ružić (kućna pomoćnica), Josip Sokolić (učitelj) i Branko Matetić (trgovac)« (»Moje uspomene«, str. 49-50).

Osim toga, obrana je redovito bila stavljena u krajnje neravnopravan položaj u kojem joj je bio onemogućen bilo kakav normalan rad, što se vidi i izgovora Ružićeva odvjetnika (nečitkoime!) Perića:

»Narodni sude! Narode!

Moj položaj branitelja optuženog dr. Ružića je vrlo težak jer sam istom danas u 9 sati ujutro primio odluku narodnog suda kojom sam postavljen bio njegovim braniteljem, tako da mi je nemoguće bilo da u tom kratkom vremenu proučim spise protiv njega provedenog istražnog postupka, a još manje da u vezi sa sadržajem tih spisa i optužnice dobijem od njega potrebne obavijesti za utemeljenje njegove obrane« (»Krivični spis«, Zaprta riječ obrane, str. 1).

Sudačko dokazivanje pravovjernosti

Sve se ostalo zbivalo rutinski: »Predsjednik je završio raspravu doslovce ovim riječima: 'Budući da se sud uvjerio o krivnji optuženog, povlači se na vijećanje'« (»Moje uspomene«, str. 50). »Glede krivnje svi suci i predsjednik glasuju da je optuženi kriv za sva djela navedena u optužnicama. Glede kazne sudac Branko Matetić glasuje da se osuđenom udari kazna od 10 godina gubitka nacionalne časti i 2 godine lišenja slobode« (»Krivični spis«, Zapisnik o vijećanju od 29. kolovoza 1945).

Međutim, u natjecanju za »istjerivanjem pravde«, što je u biti

bilo najobičnije dokazivanje vlastite odanosti i vjernosti novim vlastima, pojedini suci obično nisu bili zadovoljni visinom kazne. Tako je i u slučaju dr. Ružića učitelj Sokolić predložio da se okrivljenom uz izrečenu presudu konfiscira još i imovina:

»Sudac Josip Sokolić glasuje naprotiv da se optuženiku udari kazna od deset godina gubitka nacionalne časti, od dvije godine lišenja slobode i konfiskacija čitave imovine osim vile na Sušaku na Pećinama u kojoj optuženik stanuje« (»Krivični spis«, isto).

Takvi su prijedlozi dočekani, dakako, s jednodušnom potporom: »Svi ostali suci i predsjednik pridružuju se glasu Josipa Sokolića« (isto). I dr. Ružiću je izrečena očekivana presuda:

»Vijećanje je bilo kratko i izrečeno je sljedeća presuda: 10 godina gubitka nacionalne časti, 2 godine lišenja slobode i konfiskacija čitave imovine osim vile u Pećinama u kojoj stanuje« (»Moje uspomene«, str. 50).

Vrhovni sud je kasnije na žalbu dr. Ružića i zahtjev za obnovom postupka donio »rješenje u ime naroda« s uobičajenim usklikom:

Ono što svakako »upada u oči« stalna su pitanja Ozninih istražitelja tijekom saslušanja o predstavnicima Katoličke Crkve i njihovo uporno insistiranje da Ružić otkrije svoje »veze« s njima. To je, očito, bio jedan od većih zločina svih »narodnih neprijatelja« u to doba, a posebice što se dr. Ružić osobno jednom susreo i s papom te u više navrata s papinskim nuncijem u ondašnjoj Jugoslaviji i biskupima. Njegova suradnja s nižim klerom, posebno s ondašnjim sušačkim župnikom Martinom Bubnjem na humanitarno-karitativnoj razini, bila je ocijenjena zločinom i ušla je kao dio optužnice.

»Smrt fašizmu, sloboda narodu!« Prema čl. 13. Odluke o zaštiti nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj od 24. IV. 1945, »presude sudova za zaštitu nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj odmah su izvršene i prema tome je žalba protiv takvih presuda nedopustiva« (»Krivični spis«).

Dr. Ružić je kasnije ipak pomilovan ali je presuda za stvarni razlog optužbe ostala na snazi: »Dne 11. IX. 1946. bio sam temeljem tada izašlom ukazu o pomilovanju oprošten od daljnog izdržavanja kazne, no konfiskacija

»Nadbiskup Stepinac slao mi je bjegunce Srbe i Židove«

● Papa Pio XII. i nadbiskup Alojzije Stepinac bili su partizanskim istražiteljima najveći »narodni neprijatelji«, pa je dr. Viktor Ružić morao opravdavati svaki kontakt s njima



imetka i gubitak časti je ostalo« (»Moje uspomene«, str. 50).

Nezanimljivi patrijarh i rabin

Ono što svakako »upada u oči«, što je djelomice već i spomenuto, stalna su pitanja Ozninih istražitelja tijekom saslušanja o predstavnicima Katoličke Crkve i njihovo uporno insistiranje da Ružić otkrije svoje »veze« s njima. To je, očito, bio jedan od većih zločina svih »narodnih neprijatelja« u to doba, a posebice što se dr. Ružić osobno jednom susreo i s papom te u više navrata s papinskim nuncijem u ondašnjoj Jugoslaviji i biskupima. Njegova suradnja s nižim klerom, posebno s ondašnjim sušačkim župnikom Martinom Bubnjem na humanitarno-karitativnoj razini, bila je ocijenjena zločinom i ušla je kao dio optužnice.

od većih zločina svih »narodnih neprijatelja« u to doba, a posebice što se dr. Ružić osobno jednom susreo i s papom te u više navrata s papinskim nuncijem u ondašnjoj Jugoslaviji i biskupima. Njegova suradnja s nižim klerom, posebno s ondašnjim sušačkim župnikom Martinom Bubnjem na humanitarno-karitativnoj razini, bila je ocijenjena zločinom i ušla je kao dio optužnice.

Ružićevi odgovori na sva ta pitanja zanimljivi su i zbog činjenice da na vrijedno izlaze brojne intervencije višeg i nižeg katoličkog klera za različite osoobe u pogibeljima i potrebama, što zbog

partizanskog svjesnog krivotvorenja povijesti nisu nikada smjele i mogle »ugledati svjetlo dana«. Najprije je dr. Ružić morao objasnjavati »sumnjuvi susret s papom Pirom XII:

»Upitan s kime sam imao veze od klera za vrijeme rata, počeo sam sa vrha: s papom, kod njega sam bio u audijenciji« (»Moje uspomene«, str. 49).

Audijenciju pojašnjava i dr. Boban: »Ružić je ranije, dok je bio ministar pravde, prigodom inauguracije pape, kad je predvodio jugoslavensku delegaciju, bio odlikovan Lentom Grgura Velikog. Po njegovu navodu, to je odlikovanje dobio već i iz protokolarnih razloga, a nije bez važnosti bila ni činjenica što je, kao ministar pravde, pomogao sanaciju Beogradskog nadbiskupije« (Ljubo Boban: »Hrvatska u arhivima izbjegličke vlasti 1941-1943«, Globus, Zagreb, 1985, str. 462, fusnota br. 6).

Na popisu »sumnjuvih lica« partizanskih istražitelja nalazio se i nekadašnji vatikanski nuncij u Jugoslaviji: »57. pitanje: Vaše veze s mnogim biskupima i papinskim nuncijem su činjenice. Na kojoj liniji su se te veze održavale?«

Odgovor: Ja sam bio dvije i pol godine u Zagrebu gdje su se godišnje održavale biskupske konferencije, te sam svaki put pozvao, što je i bio običaj takvom prilikom, visoki kler na ručak. Osim toga, smatrao je svaki biskup kad

— U jednome odgovoru sudskim istražiteljima dr. Ružić spominje i jednu od intervencija onodobnoga senjskog biskupa dr. Viktora Burića:

»Iste godine 1944. kada su trebali doći pred sud 17-orica Bakrana optužena za špijunažu, i to Skoko, Vidas i drugovi, posjeti me biskup Burić i u dogovoru s prof. Poličem pošli smo do Rasmana intervenirati da se dade ovdje amnestija. Napominjem da sam ja preuzeo zastupanje ovih okrivljenika. Kada su, međutim, bili osuđeni na smrt, pošli smo biskup, dr. Špehar i ja kao njihovi branitelji do beratera da protestiramo na postupku i da predamo molbu za pomilovanje koje je iza dva dana uslijedilo.« (»Krivični spis«, Zapisnik saslušanja sastavljen u Ozni za Hrvatsko primorje, od 19. srpnja 1945, str. 9).

je posjetio Zagreb, osobito oni iz Savske banovine, za pristojnost da mi učine posjet. Kao ministar pravde bio sam ujedno i ministar vjera, te sam u svojoj dužnosti bio u vezi kako s klerom katoličkim tako i s patrijarhom i klerom pravoslavnim, kao i s vrhovnim rabinom (»Kazneni spis«, Zapisnik Ozne, saslušanje od 19. srpnja 1945., str. 11).

Usputno, svakako je zanimljivo da istražiteljima nisu nimalo bili zanimljivi ni pravoslavni niti židovski vjerski predstavnici, o kojima mu tijekom istrage nije bilo postavljeno nijedno pitanje.

Intervencije biskupa Camozzija

Nije zgorega ponovno se podsjetiti i na Ružićev odjeljak o nadbiskupu Stepincu, zbog kojega je cijeli stenografski zapis bio »zagubljen«, jer u njemu spominje i drugu dvojicu tadašnjih biskupa. Dakle, dr. Ružić se prema vlastitim riječima, sasretao i s nadbiskupom Stepincom, koji mi je slao bjegunce Srbe i Židove da im pomognem da se sklone, s kršćkim biskupom Srebrnićem i riječkim Camozzijem, kad je trebala intervencija kod težih slučajeva progona naših ljudi« (»Moje uspomene«, isto, str. 49).

Svoje je kontakte s tom dvojicom biskupa, Srebrnićem i Camozzijem, istražiteljima i podrobnije opisao: »62. pitanje: Koliko ste puta bili kod Camozzija na Rijeci?«

Odgovor: Više puta, i to prvi put negdje 1941. moleći da intervenira za jednu učiteljicu koju su uhapsili. Godine 1943. kada sam se vratio iz internacije, bio sam kod njega da zahvalim za njegove mnogobrojne intervencije za koje sam ga kroz nadzornika stržara za pojedine kažnjenike, naročito one osuđene na smrt, zamolio, a bio sam i kod njega više puta zbog malog slijepog Poljaka koji je nastradao uslijed eksplozije jedne ručne granate, pa da se smjesti u kakav sljepački zavod, budući da je on svojevremeno pomagao poljske emigrante (»Kazneni spis«, Zapisnik Ozne saslušanje od 19. srpnja 1945, str. 12).

...bio je biskup Srebrnić jednom kod mene u uredu 1944. g. moliti me da napišem neke molbe za uhapsenike (»Kazneni spis«, Zapisnik Ozne, saslušanje od 19. srpnja 1945, str. 4).

Dr. Ružić je morao opravdavati i svoje kontakte s ondašnjim ljubljanskim nadbiskupom: »56. pitanje: Kako veze ste imali s ljubljanskim nadbiskupom dr. Rožmanom?«

Odgovor: Nikakve, osim jednog pisma koje sam mu pisao poštomi i tražio informacije za jedno dijete koje je jedna žena iz Gorskog kotara, kad se je vraćala iz internacije izgubila, a koje se navodno nalazi u jednom sirotištu vodenom od redovnika u Ljubljani. Od njega sam dobio odgovor da se to dijete stvarno tamo nalazi, te sam to pismo predao baki odnosnoga djeteta. Biskupa Rožmana nisam vidi od vremena kad sam bio ministar (»Kazneni spis«, Zapisnik Ozne, saslušanje od 19. srpnja 1945, str. 12).

NASTAVLJA SE

Uspješna intervencija za sedamnaestoricu iz Bakra

PARTIZANSKO KRIVOTVORENJE HRVATSKE POVIJESTI (4)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, po kazuje i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banvine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stepincu i katoličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu pristranost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nameće pitanje: Kakva je to povjesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Poslijeratni »slučaj« dr. Viktora Ružića važan je ne samo zbog brojnih detalja koji jasno pokazuju krajnju neobjektivnost partizanskih sudova, nego i zbog jedne vrlo važne činjenice koja osvjetljava veličinu nadbiskupa Alojzija Stepinca u teškom ratnom vremenu. Naime, zbog svojih brojnih usmenih i pismenih intervencija i konkretnih djela on je s razlogom u percepciji javnosti: »ustrajan propovjednik istine i pravde«, »pomoćnik potlačenih i ugroženih«, »zaštitnik Srba«, »zagovornik hrvatskih Židova«, kako ga to između ostaloga naziva jedan od najboljih poznavatelja njegova života - franjevac dr. Aleksi Benigar.

Intervencija za političkog Jugoslavena

Međutim, u tom kontekstu nadbiskupova zauzimanja za potrebite i ugrožene, u svijesti hrvatske katoličke javnosti, možda, ne zauzima dovoljno istaknuto mjesto njegovo beskompromisno zauzimanje i za političke neistomišljenike! To zorno pokazuje i njegova intervencija za dr. Ružića. Dakako, ovdje se pod pojmom »politika« ne podrazumjeva konkretna politička djelatnost, nego stav prema nekim (u biti i političkim) vrednotama, kao što su: narod, država i sl.

Odnos nadbiskupa Stepinca prema hrvatskoj samostalnosti i ondašnjoj Jugoslaviji bio je općenito poznat, a njega je on otvoreno i ponovio u glasovitom govoru tijekom suđenja:

»Hrvatski se narod plebiscitarno izjasnio za hrvatsku državu i ja bih bio ništarija kad ne bih osjetio bilo hrvatskoga naroda koji je bio rob u

bivšoj Jugoslaviji!« (Aleksa Benigar: »Alojzije Stepinac - hrvatski kardinal«, Glas Koncila i Hrvatska francjevačka provincija sv. Ćirila i Metoda, Zagreb, 1993, 2. popravljeni i prošireno izdanje, str. 538). Međutim, to ga nimalo nije priječilo da se u određenom trenutku zauzme za osobu koja je imala potpuno drukčiji, tj. državotvorno-jugoslavenski stav o tom problemu. Nadbiskupova pismena intervencija za dr. Ružića i njegova sina, uhićenih od talijanskih vlasti, upućena je 2. srpnja 1942. pod rednim brojem 149-E-1942 Vatikanskome državnom tajništvu, točnije na ruke mons. Giovanniju Battisti Montiniju, tadašnjem zamjeniku državnog tajnika (kasnijem papi Pavlu VI). U njoj nadbiskup upozorava kako je riječ o uhićenom nekadašnjem »jugoslavenskom ministru... kojega dobro poznaje i mons. Felici« (Arhiv Poststature za proglašenje svetim bl. Alojzija Stepinca, Zagreb, br. 3387). On također u istome dopisu moli da se intervenira i za »dr. Rajku Djermanoviću koji se nalazi u zatvoru Regina Coeli u Rimu« (isto). Zanimljivo je da je točno istoga dатuma, vjerojatno ne slučajno, za uhićenog dr. Ružića intervenirao i krčki biskup dr. Josip Srebrnić:

»Ministarstvo unutarnjih poslova javljalo je 2. VII. 1942. prefektu na Rijeci da je krčki biskup J. Srebrnić intervenirao za Ružića, koji je u zatvoru zajedno sa svojim sinom« (Ljubo Boban: »Hrvatska u arhivima izbjegličke vlade 1941-1943, Globus, Zagreb, 1985, str. 462, fuznota br. 7).

Iz dostupnih podataka čini se da dr. Ružić nije ni znao za intervenciju nadbiskupa Stepinca jer je kasnije nigdje ne spominje. Jedino je zabilježio:

»Kad sam bio zatvoren 1942. godine intervenirao je biskup Srebr-

Optužnica sastavljena nakon pogubljenja



● Dopis nadbiskupa Alojzija Stepinca u kojem se zauzeo za uhićenog dr. Viktora Ružića i njegova sina

nic za mene kod državnog tajnika Maglionea, te kad sam bio oslobođen i bio biskup Srebrnić na Sušaku, išao sam mu zahvaliti (»Kazneni spis«, Zapisnik Ozne, saslušanje od 19. srpnja 1945, str. 4).

Razloge uhićenja navodi dr. Bonan:

»U svibnju 1942. Ružićev sin (također Viktor Ružić) imao je proslavu mature kojoj su prisustvovali i neki njegov kolege. Kako je nastupio policijski sat, oni su ostali na spavanju. Policia, koja je tražila jednog od njih, Dušana Rapoteca, izvršila je pretres i goste odvela u zatvor. Nakon dva dana uhapšena su i oba Ružića« (Ljubo Boban, isto, str. 462).

Na kraju dopisa nadbiskupa Stepinca nalazi se zabilješka na hrvatskome jeziku u kojoj doslovce stoji:

»1. Dr. Ružić pušten na slobodu po zauzimanju preuzv. g. nadbiskupu

pa kod talijanskog poslanika u Zagrebu.

2. Za g. dr. Gjermanovića interesirao se tajnik preuzv. nadbiskupa, u Rimu u 'Sudskome zatvoru'.

»Trn u oku« komunistima

Krajnje zločinačka narav partizanskih sudova, za koju nikada nitko u Hrvatskoj ne samo da nije odgovarao nego su mnogi na njoj gradili karijere i bili društveno povlašteni (što sve traje do današnjih dana), došla je također na vidjelo tijekom suđenja dr. Ružiću, točnije u onom dijelu u kojem se spominje sušački župnik Martin Buban. Zbog iskrenog rodoljublja, domoljublja i predanosti svojem pozivu, bio je »trn u oku« lokalnim komunističkim zločincima. Zato su ga, čim su preuzeли vlast, bez suda i presude, obrazloženja i dokazane krivnje - jednostavno ubili...

mržnju među našim narodima i aktivno pomagao okupatorima.

2. Što je za cijelo vrijeme okupacije Sušaka surađivao s okupatorima kao predstavnik Crkve, te na taj način moralno pomagao okupatoru i dao mu podršku za daljnje teroriziranje.

3. Što je pomoći okupatorske i ustaške vlasti u Sušaku podmićivanjem preko socijalne skrbi odvlačio narod od NOP-a, te time htio prikazati kako i okupator želi naruđu.

4. Što je održavao konferencije s biskupom Srebrnićem, Krešom Vranićem i drugim četničkim i bjelegardejskim prvacima za zajedničku suradnju na poziv okupatora i protiv NOP-a.

5. Što je za vrijeme talijanske okupacije primao velike svote novca od 'Intendant civil' u Sušaku, a koji je novac upotrebljavao za širenje lažne promidžbe protiv NOP-a.

6. Što se za Božić 1944. najspremije odazvao pozivu Ustaške zaštite policije da održi predavanje preko razglasne postaje u kojem je veličao okupatora i ustaške vlasti.

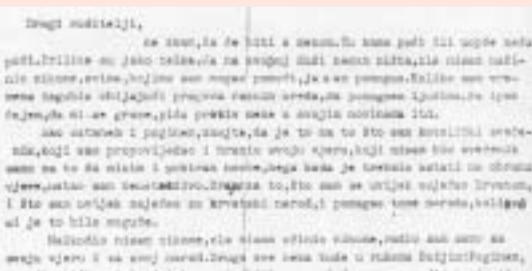
7. Što je održavao prisne veze sa šefom zloglasne policije Žunićem i time pomagao policijske pothvate protiv NOP-a.

Buban je poznati pavelićevac koji je otvoreno harangirao protiv Srba, pa čak i s propovjedaonicu. U zadnje je vrijeme simpatizirao Angloamerikance. U tijesnim je vezama s konzulatom na Rijeci, a inače je jedan od najistaknutijih mačekovaca. **Nije pristajao uz ustaški pokret koji je kritizirao i ismijavao** (sva su isticana moja, T. V.).

Prof. Violić izjavio je u zatvoru u Kostreni, kad se povela riječ o tome da je Buban strijeljan, da nije ni čudo kad se zna da je on, Blažina i Šimić radio na listi za internirc.

Inače vrlo pametan i inteligentan, prijatan i dobar prema ljudima, tako da su ga svi voljeli. Pomagao je svima, pa čak i partizane je izvlačio iz zatvora. Na taj način htio je sakriti svoj pravi rad. ■

Martinovo posljednje pismo roditeljima



— Naslućujući što ga čeka, župnik Martin Buban, kojega su u obitelji od milja zvali »Tinko«, sa Sušaka je 11. travnja 1945, dakle oko dva tjedna prije nego će biti pogubljen, roditeljima u Dol-Križiće poslao posljednje pismo:

»Dragi roditelji,
ne znam ča će biti s menom. Ču kamo poći ili uopće neću poći. Prilike su jako teške. Ja na svojoj duši nemam ništa, zla nisam načinio nikome, svima kojima sam mogao pomoći, ja sam pomogao. Koliko sam vremena izgubio obijajući pragove raznih ureda da pomognem ljudima. Pa ipak čujem da mi se groze, pišu protiv mene u svojim novinama itd.

Ako stanem i poginem, znajte da je to zato što sam katolički svećenik koji sam propovijedao i branio svoju vjeru, koji nisam bio svećenik samo zato da mislim i pobiram novce, nego kada je trebalo ustati na obranu vjere, ustao sam neustrašivo. Drugo zato što sam se uvijek osjećao Hrvatom, i što sam uvijek osjećao za hrvatski

narod, i pomagao tome narodu, koliko god mi je to bilo moguće. Naškodio nisam nikome, zla nisam učinio nikome, radio sam samo za svoju vjeru i za svoj narod. Druge sve neka bude u rukama Božjim! Ako poginem, ne mojte ništa plakati, čak morale biti ponosni da sam zavrijedio poginuti za Boga i vjeru.

Ako se odlučim na put, vratit će se kada se prilike umire. Može to biti i brzo, a može trajati i dulje vremena. Samo Bog znade. Molite se Boga za mene, samo On će me čuvati.

Gladni nemojte biti, imate zemlje i posjeda. Prodajte pa jedite, ionako nemate to kome ostaviti. Ako zetiše da im ostavite, neka se za vas brinu. Ni Jakov ni Joža vas neće ostaviti gladne ako vam budu mogli pomoći. Bojim se za naše u Ogulinu, jer tamo će biti jake borbe. No, i njih će dragi Bog čuvati.

Sve svoje ostavljam Ivki. Što bude ona imala, imat će i vi.

Rado bih vas još jednom vidjeti, no u današnjim prilikama je to nemoguće. Stoga vam prilažem najnoviju fotografiju da vi vidite kako sam izgledao prije nego sam otišao u svijet, odnosno prije nego sam poginuo.

Ljubi vas i pozdravlja vaš Tinko!«

Teško je dokučiti osjećaje i misli njegovih roditelja nakon što su pročitali potresno pismo svoga sina, no ono bi se i danas, kada se zločini pobednika relativiziraju, prešućuju i umanjuju, moglo aktualizirati porukom: Partizani, sjetite se Martinove majke!

U njoj doslovce stoji:

»Optužba

1. Što je dolaskom talijanske vojske 1941. kao pristalica Pavelićeve NDH iz propovjedaonica širio

PARTIZANSKO KRIVOTVORENJE HRVATSKE POVIJESTI (6)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, pokazuje i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banovine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stepincu i katoličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu pristranost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nameće pitanje: Kakva je to povjesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Potrebno je nešto konkretnije reći i o optužbama koje su partizanske vlasti stavljele na teret dr. Viktoru Ružiću, u vezi sa suradnjom sa sušačkim župnikom Martinom Bubnjem. Koje je, dakle, »zločine« u tom kontekstu počinio dr. Ružić i što je to posebno zanimalo Oznine istražitelje? Bilješke saslušanja o tome govore:

»32. pitanje: Svojedobno ste iz Vatikana dobili veću svotu novaca. Za koje je svrhe ista bila namijenjena?

Odgovor: Taj novac bio je namijenjen za pomoć internircima i stradalnicima, te je razdijeljen u te svrhe (sva su isticanja moja, T. V.), a kako je ostala jedna svota novca od 60.000 lira a interniraca nije više bilo, to sam tu svotu dao Socijalnom odsjeku NOO Sušak, gdje je bio predsjednik drug Matunović i to u zimi 1944... Primljena svota bila je u visini 300.000 lira... (Kazneni spis, Saslušanje od 19. srpnja 1945, str. 9).

83. pitanje: Kome je i na koji način dijeljen novac kojeg ste dobili iz Vatikana?

Odgovor: Kao što sam već spomenuo, novac iz Vatikana nisam htio sam dijeliti, već sam preko župnika Bubnja dao dati Marku Mustaru za internirce, a mislim da je to bilo oko 90.000 lira, 100.000 lira da sam Bubnju da ih razdijeli u Grobinštini, nekih 15.000 lira bilo je upotrijebljeno za petero tuberkulozne djece, koja su iz doma predana bolnici, ostalo bile su sitnije potpore povratnicima iz internacije, a 60.000 lira, kako sam spomenuo, dao sam pre-

dati mojoj šogorici Boženi Ružić za socijalne svrhe NOO-a...

87. pitanje: Da li su još koji put iz Vatikana dolazile slične sume novca Vama ili komu drugome?

Odgovor: Kako sam već spomenuo, razni logori primali su oveće svote za pomoć internircima. To znam do godine 1942.

88. pitanje: Da li znate jesu li biskupi Srebić i Rožman raspologali s takvim sumama novca za pomoć siromasima ili internircima?

Odgovor: Za biskupa Rožmana ne znam no, za biskupa Srebića čuo sam da je pomagao internirce, a ako biskupija nema nikakvih sredstava, to je, vjerojatno, ta pomoć bila iz tog vrela« (isto, str. 15).

Novac za četničku organizaciju?

Međutim, sud nije prihvatio takvo objašnjenje dr. Ružića nego mu je suprotstavio izjave dvojice svjedoka, Viktora Vukelića iz Sušaka i Zvonimira Petrinovića iz Svete Jelene kod Crikvenice. Oni su teško optužili dr. Ružića i župnika Bubnja da su novac za potrebe trošili u svim druge svrhe:

»Viktor Vukelić:

Župnik Martin Bubanj, kojemu je optužnik dao da dijeli pomoć primljenu od Vatikana, nagovarao me u prisutnosti poznatog četnika Jokića da pridem u četničku organizaciju Draže Mihailovića nudeći mi stonoviti iznos novca, što ja nisam primio, niti stupio u organizaciju.

Zvonimir Petrinović: U travnju ili svibnju 1942. nalazio sam se u tal-

Odbijeni svi svjedoci obrane

● Sve potvrde o primljenoj pomoći raznih župa od sušačkog župnika Martina Bubnja stavljenе su na jedan dopis, s napomenom da sud može provjeriti njihovu istinitost, ali su one jednostavno odbijene

Bez ijednoga predočenog dokaza župnik Buban je proglašen »ustaškim organizatorom«, i to ne bilo kakvim nego, po izjavama svjedoka, promicateljem četništva koji je vrboval ljude da pristupe protuhrvatskom i protukatoličkom pokretu Draže Mihailovića?! Također je sva humanitarna aktivnost dr. Ružića, opet bez ijednoga dokaza, prikazana kao svrstavanje na stranu »fašističkih zavojevača«.

Naprotiv nuđam preslušanje svjedoka: dr. Josipa Peteha, Sušak, Pavla Malvića, Kurelčev prelaz 13, Idu Raspor, Šetalište Dobrile, te biskupa dr. Viktora Burića, koji će posvjedočiti da je župnik Buban, značući da su po vlastima proganjeni bili članovi pokreta, te ljude podupirao i zaštitio ih... Osim toga predlažem saslušanje svjedoka: Mirka Župana, župnika na Trsatu, Antona Sironića, župnika na Dragi, Josipa Linića, župnika u Grobniku, Julija Lazića, župnika na Kastvu, koji će svi posvjedočiti da karitativen rad župnika Bubnja nije imao nikakve ciljeve koji su smjerali protiv NOF-a (NOF = Narodnooslobodilačka fronta, op. T. V.) i da su s novcem od župnika Bubnja najviše podupirane partizanske obitelji, jer su te potpore isle za one koji su stradali od okupatora (»Krivični spis«, Žalba, 24. rujna 1945, str. 4-5). Dakako, sud je taj prijedlog o saslušanju novih svjedoka glatko odbio!

Na kraju, potrebno je još nešto reći o naknadno sastavljenoj optužnici Vojnog suda u Ogulinu protiv župnika Bubnja kako bi se upotpunila slika o bezobzirnom krivotvorenju povijesti partizanskih sudova. Ona je, kao što je već dokazano, preputna neistina i nelogičnosti. Netko bi ipak mogao pomisliti da je njezina 6. točka prilično »teška« jer doslovce ističe da je Buban krov »što se za Božić 1944. najspremnejše odazvao pozivu Ustaške zaštitne policije da održi predavanje preko razglasne postaje a u kojem je veličao okupatora i ustaške vlasti.« Međutim, i taj je dio optužnice potpuno neutemeljen, u službi naknadnog opravdanja počinjenog zločina. Točno je da je Buban nastupio u radijskoj emisiji, ali je tom prilikom govorio isključivo o vjerskom sadržaju i poruci Božića. Zanimljivo je da je usputno spomenuto i brutalni partizanski zločin na otočiću Daksi kod Dubrovnika, koji se dogodio u listopadu 1944, što znači da se glas o njemu brzo proširio po cijeloj Hrvatskoj, pa i do Sušaka. On je spomenut u kontekstu brojnih ucviljenih i ozalošćenih obitelji koji dočekuju božićne blagdane. ■

U Bezdanu partizani bacili 200 Nijemaca i 50 domaćih izdajnika

U Školi u Sv. Luciji privredno je stvarnjak osoba, ali je palečica njih način ispitivanja puštena kućama, izjavio je Ljubomir Paškvan, predsjednik Općinskog vijeća



Papagajsko ponavljanje o »domaćim izdajnicima«

— Teško je prihvatiti dugogodišnje razumijevanje, prikrivanje i umanjivanje partizanskih zločina gotovo svih vlasti u Hrvatskoj (kao i ne malog dijela hrvatske javnosti) od g. 1945. do danas. Dok je to donekle još i bilo shvatljivo zbog nekadašnjeg polustoljetnog antifašističkog i komunističkog totalitarizma u kojem su nalogodavci i počinitelji zločina u puno slučajeva zauzimali istaknuta i vodeća mjesta u društvu, te su oni određivali što je zločin a što »herojski čin«, takav je odnos prema zločinima nad vlastitim narodom, nakon demokratskih promjena i osnutka samostalne Hrvatske države, najblaže rečeno, neočekivan. Tako se i u slučaju nepravedne osude dr. Viktora Ružića i bezobzirnog pogubljenja župnika Martina Bubnja (i tisuće sličnih) uporno i ustajno u javnosti čuju riječi opravdanja zločina bez trunque kajanja, razložne argumentacije ili barem isprike:

»Predstavnici vladajuće koalicije u Kostreni, Ljubomir Paškvan, Zlatko Jurković i Davor Vičević, naglasili su kako općina Kostrena počiva na pozitivnom tektonu antifašističke borbe i narodnooslobodilačkog rata, ističući kako partizani nisu terorizirali vlastiti narod... Osvrćući se na izrečene tvrdnje (Stožera za obranu Domovinskog rata da je u kostrenskoj jami Bezdan pobijeno od 500 do 1500 'razoružanih hrvatskih vojnika, žena i muškaraca', op. T. V.), članovi vladajuće koalicije naglasili su kako je, prema povjesnim podacima, u jamu bačeno oko dvjesto vojnika okupatorske njemačke vojske te oko pedeset osoba privrednih zbog suradnje s okupatorom« (»U Bezdanu partizani bacili 200 Nijemaca i 50 domaćih izdajnika«, »Jutarnji list«, Zagreb, 6. lipnja 2002, str. 17). Dakле, osim papagajskoga ponavljanja o »domaćim izdajnicima«, ni glasa o ubojstvima bez optužnice, suda, presude, dokazane krivnje i sl.!

Medju svjedima četničkog župnika Bubnja, koji je učestvovao u raznim svim potvrđenim zločinima, nisu primile potpore za stradalnicu i internircu, a to su:

1) Župa Plešće	125. 10.000,-
2) Župa Matej	9.000,-
3) Župa Crni Lug	5.000,-
4) Župa Čabar	6.000,-
5) Župa Kostrena	15.000,-
6) Župa Draga	4.000,-
7) Župa Podvežica	5.000,-
8) Župa Trsat	3.000,-
9) Župa Kastav	8.000,-
10) Župa Kostrena, Sv. Barbara	2.500,-
11) Župa Kostrena, Sv. Lucija	15.000,-
12) Župa Gerovo	2.000,-
13) Župa Krasica	2.000,-
14) Župa Škrljevo	10.000,-
15) Župa Jelenje	10.000,-
16) Župa Kastav	8.000,-

Se potvrda nadjeva se temelju Dr. Vinkovih svjedoka, te sam potpovrem u izdajnosti Ljubomira Paškvana pred sudom učinjeno.
Zašto dan 20. srpnja 1942.

janskog zatvora u Rijeci skupa s optuženikom (dr. Ružićem, op. T. V.). On je meni i ostalim optuženicima govorio da se Draža Mihailović bori za pravednu stvar i da bi stoga trebalo da mu se partizani pridruže. Optužnik je davao meni i ostalim uhapšenicima salame i hrane koju je dobivao izvana samo da nas privodi za svoje ciljeve« (»Kazneni spis«, Zapisnik sudskog vijećanja, 1. rujna 1945, str. 1).

Ustaški organizator - promicatelj četništva?

Koliko su bile istinite optužbe svjedoka i koliko je sudu stalo barem do minimuma logike, pokazuje 5. točka optužnice:

»Javni tužilac Hrvatskog primorja u Sušaku u smislu čl. 12/I Odлуke o zaštiti nacionalne časti Hrvata i Srba u Hrvatskoj tuži Victora dr. Ružića što je...

5. ishodivši od Vatikana u cilju pomoći beskućnom i popaljenom narodu veću svotu novca, dao 190.000 lira poznatom ustaškom organizatoru i protivniku NOP-a župniku Martinu Bubnju da on s tim novcem raspolaže i po svom nahodenju podijeli (»Krivični spis«, Optužnica, str. 1). Čime je... djelom pod 5) vežući se uz kvislinške elemente jasno dokazao svoj stav prema borbi, koju su vodili narodni Jugoslavije protiv fašističkih zavojevača« (isto, str. 2). Dakle, bez ijednoga predočenog dokaza Buban je proglašen »ustaškim organizatorom«, i to ne bilo kakvim nego, po izjavama svjedoka, promicateljem četništva, koji je vrboval ljude da pristupe protuhrvatskom i protukatoličkom pokretu Draže Mihailovića?! Također je sva humanitarna aktivnost dr. Ružića, opet bez ijednoga dokaza, prikazana kao svrstavanje na stranu »fašističkih zavojevača«.

Uredno podijeljena pomoć

Partizanski sud nisu u donošenju presude pokolebale ni uredno i pendantno sačuvane potvrde o podijeljenoj

ljenoj pomoći, koje je u korist optuženog dr. Ružića predočio Bubnjev nasljednik don Baltazar Ban. On je 22. rujna 1945. napisao dopis s vlastoručnim potpisom i žigom župnoga uređa sv. Cirila i Metoda u Sušaku:

»Među papirima župnika Martina Bubnja, kojega ja sada zamjenjujem, našao sam potvrde raznih župa koje su primile potpore za stradalnike i internirce, i to:

1. župa Plešće	lit. 10.000.-
2. župa Sveti Matej	lit. 9.000.-
3. župa Crni Lug	lit. 5.000.-
4. župa Černik	lit. 6.000.-
5. župa Čabar	lit. 15.000.-
6. župa Kostrena, Sv. Barbara	lit. 3.000.-
7. župa Draga	lit. 4.000.-
8. župa Bakar	lit. 5.000.-
9. župa Podvežica	lit. 5.000.-
10. župa Trsat	lit. 5.000.-
11. župa Kostrena, Sv. Lucija	lit. 15.000.-
12. župa Gerovo	lit. 2.000.-
13. župa Krasica	lit. 2.000.-
14. župa Škrljevo	lit. 2.000.-
15. župa Jelenje	lit. 10.000.-
16. župa Kastav	lit. 8.000.-

Ovu potvrdu izdajem na zamolbu dr. Victora Ružića, te sam pripravljen o istinitosti iste iskazati pred sudom kao svjedok.«

Pomoć partizanskim obiteljima

Presuda je, kao što je već spomenuto, bila očekivana, ali je dr. Ružić bio uporan, uložio je žalbu tražeći obnovu postupka.

Među razlozima je naveo:

»Ad 5/ Meni nije poznato da je župnik Buban za vrijeme okupacije radio u korist okupatora i njegovih pomagača, kako to obrazloženje optužnice kaže a da ničim to ne dokazuje. Meni je naprotiv poznato bilo da se je župnik Buban za vrijeme okupacije zauzimao za proganjene, da je pomogao mnoge obitelji pokreta i da nije razvijao nikakvu političku djelatnost protiv pokreta. Javni tužilac nije ničim ni pokušao dokazati da je Buban bio ustaški organizator i protivnik NOP-a.«

PARTIZANSKO KRIVOTVORENJE HRVATSKE POVIJESTI (7)

O »krojenju« hrvatske povijesti u interesu partizansko-komunističke ideologije, čije se razorne posljedice i danas osjećaju, pokazuje i poslijeratno suđenje nekadašnjem banu Savske banovine dr. Viktoru Ružiću. Iz njega je razvidno i kakav je bio odnos partizanskih vlasti prema nadbiskupu Alojziju Stepincu i katoličkim svećenicima. Ako se imaju u vidu prisutnost i neobjektivnost tadašnjih sudova, komisija za istraživanje zločina i svih drugih državnih ustanova i pojedinaca koji su »pisali« hrvatsku povijest, nužno se nameće pitanje: Kakva je to povjesna istina danas pred nama?

Tomislav Vuković

— Svakako je znakovito da se, bez obzira na to što su partizanske vlasti svećenika Martina Bubnja smatrali poznatim »ustaškim zločincem« te je bilo kakva suradnja s njime automatski proglašavana »svrstavanjem uz kvislinške elemente«, kako to doslovce piše i u 5. točki optužnice protiv dr. Ružića, on se nigdje ne spominje u poslijeratnoj knjizi-pamfletu, koju su po napucima Ozne i uz pomoć Komisije za utvrđivanje zločina okupatora i njihovih pomagača priredili Joža Horvat i Zdenko Štambuk: »Dokumenti o protunarodnom radu i zločinima jednog dijela katoličkog klera« (Zagreb, 1946). No, svejedno je bio likvidiran po kratkome postupku.

Poraz partizanske povjesne »istine«

Jednako tako o njemu nema ni slova ni u svim drugim poslijeratnim knjigama tiskanima, razumije se, pod budnim okom partizanskih prvoobraca i komunističkih ideologa (pa i onih iz Rijeke i okoline). Npr. u pozamašnoj knjizi Rade Butorovića »Sušak i Rijeka u NOB« (Centar za historiju radničkog pokreta i NOR Istre, Hrvatskog primorja i Gorskog kotara, Rijeka, 1975), u kojoj se poimenično navode stotine »narodnih neprijatelja«, nema Martina Bubnja! Drugi autor, Vinko Antić, u svojoj knjizi također ne spominje Bubnja, nego samo dr. Ružića u kontekstu »sušačke buržoazije« (»Sušak-Rijeka i okolica u narodnooslobodilačkoj borbi«, »Rijeka-Zbornik«, Matica Hrvatska, 1954, str. 87 i 344-345). Budući da je teško pomisliti da su KP ili SUBNOR osjećali bilo kakvu grižnju savjeti zbog bezumnog zločina, onda se nameće najvjerojatniji zaključak: njihova je namjera bila: »Slučaj župnika Bubnja« najbolje ne spominjati i jednostavno ga prepustiti zaboravu!

No, usprkos tomu, partizansko-komunistička »službena« povjesna »istina« nije uspjela izbrisati iz kolektivne svijesti hrvatskoga naroda ubojstvo sušačkog župnika Martina Bubnja. Ono je ipak ugledalo svjetlo dana, te se danas spominje u nekoliko knjiga (Lucijan Kordić: »Mučeništvo Crkve u Hrvatskoj«, Ziral, Chicago, 1988, str. 20; Anto Baković: »Stradanje Crkve u Hrvata u Drugom svjetskom ratu«, Zagreb, 1994, str. 85; Jure Krišto: »Sukob simbola«, Nakladni zavod

Globus, Zagreb, 2001, str. 386, fuznota br. 182 i dr.). Bilo bi dobro da se netko odvazi cjelevitije i detaljnije istražiti i objaviti život, djelatnost i smaknuće svećenika Bubnja jer je, očito, riječ o jednome u nizu hrvatskih mučenika.

Veze dr. Ružića s Aprikom

Na kraju, potrebno je nešto reći i o spašavanju Židova, o čemu govori dr. Ružić. Naime, već je citirana njegova izjava Oznim istržiteljima, koja svakako zasluguje pozornost, da mu je nadbiskup Stepinac »slaobjegunce Srbe i Židove da im pomognem da se sklone« (»Moje uspomene«, isto, str. 49). Jednako je tako u žalbi partizanskomu sudu na izrečenu presudu dr. Ružić napisao: »Kako se je župnik Bubanju zauzimao za članove pokreta koji su bili po Talijanima i Nijemcima progonjeni, kolikim Židovima je on pomogao, svakome je dobro na Šaku poznato...« (»Krivični spis«, Žalba Okružnomu sudu na presudu, bez datuma, str. 5).

Dakle, ovdje se nameće nekoliko pitanja: Zašto je nadbiskup Stepinac slao Židove upravo dr. Ružiću? Kako je župnik Bubanju pomagao Židovima? Je li postojala veza Stepinac-Ružić-Bubanju u spašavanju Židova? Postoje li pisana vredna ili svjedoci koji mogu barem djelomično odgovoriti na ta pitanja?

Više je razloga zbog kojih nije lagano dati odgovor ali je potrebno istaknuti nekoliko činjenica. Prvo, dr. Ružić je, očito, surađivao s nadbiskupom Stepincem u spašavanju Židova i bila mu je poznata zauzetost župnika Bubnja na tome području. Je li i u kojoj je mjeri to bio organizirani i zajednički pothvat sve trojice, potrebno je još istražiti. Drugo, kao što je poznato, dr. Ružić se nalazio na području pod talijanskom upravom, odakle su se Židovi zbog prilično blagonaklonog odnosa tamоšnjih vojnih zapovjednika prebacivali u Italiju i druga sigurnija odredišta sve do kapitulacije Italije 8. rujna 1943. Treće, što je posebno važno, dr. Ružić je imao više nego dobre veze s jednim od sabirališta izbjeglih Židova u Italiji - malim talijanskim mjestom Aprica, na granici sa Švicarskom. Naime, tamo su živjeli roditelji njegove snaže Gilda Ružić (supruge njegova sina, također dr. Viktoru Ružiću). Znakovito je da je Gilda majka, Emilia Lanchieri prins-

Postoji li veza Stepinac-Ružić-Bubanju u spašavanju Židova?!



● Grafički prikaz don Cirillova puta kojim su Židovi prebjegli u Švicarsku

ceza iz Mantove, koja je preminula g. 1982. proglašena »pravednicom među narodima«.

Spašavanje po uputi iz Vatikana!

To talijansko selo, židovsko utočište u Drugom svjetskom ratu, u svojoj knjizi o zagrebačkim Židovima spominje i dr. Ivo Goldstein:

»U selu Aprica kraj Sondria u provinciji Sondrio, neposredno uz švicarsku granicu, sklonio se tijekom ratnih godina i izvjestan broj židovskih obitelji, gotovo 200 osoba, iz Zagreba i drugih dijelova Hrvatske (bilo je i Srbia, ali i Hrvata, uglavnom antifašista). Mještani su ih sve zvali 'Zagabri'. Među njima bila je i obitelj Neufeld - otac Edo, odvjetnik, supruga Albina, i kćeri Lea i Vera. Bila je tu i Judita Hercler, koja se bez većih uspjeha zanimala u zagrebačkoj Židovskoj općini o sudbinu svoje rodbine. Nakon kapitulacije Italije u taj su kraj stigli Nijemci. Tada su svih jedne noći preko planine prešli u Švicarsku (»Holokaust u Zagrebu«, Židovska općina Zagreb, Novi Liber, Zagreb, 2001, str. 513).

Kao što se vidi, iz teksta dr. Goldsteina ne može se saznati tko im je pomogao da uopće dođu do Aprike i



● Ključne uloge u spašavanju zagrebačkih Židova imali su don Cirillo Vitalini i don Giuseppe Carozzi

Zbog Biblije »narodni neprijatelj«?

— Danas se u mnoštvu partizansko-komunističkih povjesnih krivotvorina i uklanjanja dokaza puno toga, nažalost, može samo naslućivati i predmetnjevati. Tako, najvjerojatnije, nije bez temelja razmišljanje kako su bezbožne partizanske vlasti dr. Viktoru Ružiću proglašile »narodnim neprijateljem« (uz ostalo) i zbog njegova materijalnog pomaganja Crkve u vremenu dok je bio ban. On je, naime, kao humanist i intelektualac s osjećajem za kulturne vrijednosti obećao materijalnu potporu za tiskanje prijevoda Svetog pisma vrhobanskog nadbiskupa dr. Ivana Šarića, što se vidi iz korespondencije između nadbiskupa Stepinca i bana Subašića:

»U međuvremenu se nadbiskup Stepinac obratio banu dr. Ivanu Subašiću moleći ga da za ovu svrhu podijeli pripomoći, koju je bio obećao njegov prethodnik dr. V. Ružić« (Aleksa Benigar: »Alojzije Stepinac, hrvatski kardinal«, 2. popravljeni i prošireno izdanje, Glas Koncila i Hrvatska franjevačka provincija sv. Ćirila i Metoda u Zagrebu, Zagreb, 1993, str. 261).

da kasnije priđeu u Švicarsku? On samo navodi dva povjesna vredna u fusnoti br. 197 na str. 513: tekst Mirka Mirkovića u Biltenu Zagrebačke židovske općine (br. 37/1994) i dopis Judite Herzler iz Aprike, koji se nalazi u Židovskom muzeju u Beogradu (reg. br. 4853). Nažalost, u njima se ne spominje nitko od organizatora i sudionika u spašavanju (niti itko od spomenute »trojke« Stepinac-Ružić-Bubanji). Šutnja zagrebačkih Židova o osobama koje su im pomogle da dođu do talijanske Aprike i odatle prijeđu u Švicarsku u noći 12. rujna 1943. nikako se ne može svrstati u partizansko krivotvorene hrvatske povijesti. No, ona svakako ne pridonosi osvjetljavanju povjesne istine, za razliku od talijanske javnosti koja je bila puno osjetljivija i nije prepustila zaboravu svoje sunarodnjake zaslужene za spašavanje Židova zvanih »Zagabri«. Za hrvatsku je povijest tek ostalo zapisano da su se oni jednostavno »sklonili« u Apriku i jedne noći »prešli« u Švicarsku. Za razliku od takvog (površnog i u biti ipak ne poštenog) odnosa, glasovite i utjecajne talijanske novine u detalju su opisale cijeli pothvat sa svim sudionicima spašavanja 218 Židova »dalla Cro-

azia« (»iz Hrvatske«), među kojima su bili i don Cirillo Vitalini, župnik u selu Bratta, nedaleko od Aprike, i don Giuseppe Carozzi, koji je izravno iz Vatikana dobio upute da se zauzme za hrvatske Židove (Grazia Maria Mottola: »E' vero, salvammo i 218 ebrei dall' Aprica - Istina je, spasili smo 218 Židova iz Aprike«, »Corriere della sera«, 6. prosinca 2001, str. 54). O brojnim drugim, zanimljivim i autentičnim, detaljima spašavanja zagrebačkih Židova pisali su i drugi talijanski autori pod dojmljivim novinskim naslovima kao: Pierangelo Melgaro: »Quella notte in cui gli Ebrei...« - »One noći kad su Židovi...«, Gerardo Monizza: »Don Cirillo, la fede permeata di umanit« - »Don Cirillo, vjera prožeta čovječnošću«, Tullio Viviani: »Sacerdote Cirillo Vitalini« - »Svećenik Cirillo Vitalini«, nepotpisani autor: »Il sacco« di Bratta del settembre '44 - »Naprtnjaci« iz Bratte u rujnu '44 i dr. Svakako bi poradi povijesne istine trebalo podrobnejše istražiti i spomenutu akciju spašavanja zagrebačkih Židova i na temelju relevantnih podataka osvjetliti vezu Stepinac-Ružić-Bubanji.

Nije zgorega i spomenuti kako su u »slučaju dr. Ružića« članovi suda Bernard Brnabić iz Sušaka i Josipa Ružić iz Hreljina, te sudske istražitelj Veljko Vučinić iz Sušaka zbog ratnih i poratnih »zasluga« dobili visoka državna odličja - »Partizanske spomenice« (Vinko Antić: »Sušak-Rijeka i okolica u narodnooslobodilačkoj borbi«, »Rijeka-Zbornik«, Matica Hrvatska, 1954, str. 548 i 549). Nikada i nikome nisu odgovarali za sramotnu sudsku presudu! Nasljeđnici dr. Ružića pokrenuli su reviziju sudske postupka, ali na njihovu žalost hrvatska stvarnost već dosta dugo nije onakva kakvu je željela velika većina hrvatskoga naroda! ■

